



## ОКРУЖНИЙ КОМІТЕТ ВІДДІЛІВ УНІОСОЮЗУ У ФІЛІДЕЛЬФІЇ ВІДБУВ ОРГАНІЗАЦІЙНІ НАРАДИ

Філадельфія, Па. — По-над 25 секретарів і організаторів Відділів УНІОСОЮЗУ Філадельфійської Округи взяло участь в організації нарадах, під час яких обговорено ряд важливих справ, зокрема організаційну кампанію та негайні заходи для досягнення організації квоти Округи в числі 450 нових членів. Нареди відбулись у популарних невеликих приміщеннях в неділю, 18-го листопада, у власному домі Округи і в них також взяли участь головний представник Округи д-р Іван Фліс, головний секретар проф. д-р Богдан Гнатюк, головний радник Іван Олександрович та старший обласний організатор Степан Гавриш.

Після відкриття наради і привітання присутніх учасників, голова Округи Комітету Петро Тарнавський попросив до слова С. Гавриша, який подав інформацію про хід членської кампанії в Окрузі. Він ствердив, що Округа приєднала досі

349 нових членів та що у членській кампанії беруть участь всі Відділи, що є дуже відрадіним явищем і гарантією успіху, тобто досягнення квоти на наступний рік. С. Гавриш заявив, що в нього вже є 22 нові аплікації і звернувся із закликом до секретарів і організаторів посилити діяльність, щоб здобути ще 80 членів до кінця року.

У дальшому С. Гавриш з призначенням висловив передових секретарів у цюгорітній кампанії, а саме: А. Кушнір (секретар 83-го Відділу), який приєднав 41 нових членів, п-і Дарія Запар (347-й Відділ) — 34 нові члени; В. Винницький (239-й Відділ) і Т. Дуда (163-й Відділ) по 21 членові; П. Парнавський (375-й Відділ) — 19 нових членів; В. Яців (32-й Відділ) та І. Скіра (153-й Відділ) по 15 членів; п-і Ірена Кисіль (269-й Відділ) і Я. Книгницький (430-й Відділ) по 10 членів.

(Закінчення на стор. 3)

## Закінчується підготовка для відзначення проф. Лева Добрянського

Нью Йорк, Н. Й. (УККА). — У середу, 5-го грудня, в головній канцелярії УККА, відбулися наради підготовки комітету для відзначення 30-річчя президентури проф. Лева Добрянського в УККА, що відбуваються сьогодні ввечері в готелі Рувелл в Нью-Йорку.

В зборах взяли участь д-р Іван О. Фліс, мгр Іван Барко, д-р Володимир Душник, п-і Слава Рубель, п-і Уляна Дячук і п-і Христина Навроцька, мгр Іван Винник, інж. С. Івашків, мгр Роман Гуглевич і Михайло Салдан.

Предметом наради був ряд технічних справ зв'язаних з бенкетом та з участю численних представників Відділів УККА, українських центральних організацій та представників інших етнічних груп ЗСА.

Стержено, що до часу цих зборів участь у бенкеті згодилося біля 200 гостей і ще сподіваються більше гостей в останні двох днів. Обговорено також програму самого бенкету, під час якого будуть короткі



Д-р Лев Добрянський

промови, привіти, вручення відзначень проф. Добрянському та мистецька програма.

До участі у відзначенні Президента УККА проф. Добрянського запрошено представників Українських Церков, всі Відділи УККА, українські центральні організації та представників Закарпатського Представництва Української Гельсінкської групи.

## ВІДГУК НА ЗАКЛИК ГОЛОВНОГО ПРЕДСІДНИКА УНІОСОЮЗУ

Високоповажані Пані і Панове Предсідники!

Виглядає, що ми, предсідники, покищо виявилися кращими організаторами від касирів наших Відділів.

Вислід нашої організаційної кампанії, починаючи з 1-го листопада 1979 року, у порівнянні з вислідом кампанії наших відділових касирів, такий:

Предсідник	Відділ	Число членів
Іван Яремчук	361	3
Іван Хома	293	2
Іван Фліс	267	2
Степан Куропась	423	1
Володимир Дячук	134	1
Володимир Матла	79	1
Василь Колінко	45	1
Катерина Вайтгел	47	1
Іван Світ	140	1
Михайло Загорченко	167	1
Михайло Салдан	194	1
Михайло Мішук	481	1
Марія Федак	112	1
Василь Шарван	127	1
Михайло Шпонтан	204	1

Касир	Відділ	Число членів
Іван Данківський	375	3
Ольга Осередчук	37	3
Уляна Дячук	134	2

Закликаємо інших взяти участь у цих змаганнях між відділовими предсідниками та касирами. Нехай кожний предсідник і касир включиться в цю організаційну кампанію.

Про перебіг змагань інформуватимемо кожного тижня.

Іван Фліс,  
головний предсідник

## ІРАНСЬКА ЛІВИЦЯ ПОДІЛЕНА ЩОДО ПІДДЕРЖКИ ХОМЕЙНІ

Табріз, Іран. — Комуністична партія Ірану, підтримана Советським Союзом, відома під назвою Туле, дала доручення своїм членам і симпатикам підтримувати Аятоллу Хомейні у всіх його політичних діях для створення "ісламської республіки" в Ірані. Це відноситься також до азербайджанської провінції в північнозахідній частині Ірану, де живе біля 4 мільйонів азербайджанців, які борються за свою національну автономію та є проти релігійно-фанатичного режиму Хомейні.

Режим Хомейні заявився проти автономії для азербайджанців, а хоче встановити строгі релігійні правила, яке дуже обмежує участь світських політичних груп в уряді.

Концепція "ісламської республіки" є під критикою азербайджанської Каллы Мусулманської партії, для якої підтримка комуністичної партії Туле політичною Аятоллі Хомейні є певного роду відкиненням духовного провідника азербайджанців Аятоллі Казема Шаріата-Мадарі, який вимагає автономії для азербайджанців. В останні тижні він одверто почав висловлювати сумніви щодо нової конституції, яка пропонує ви-

сунути Хомейні на становище "фатхі", себто, найвищого духовного провідника, який може відкрити чи змінити рішення уряду. Тому комуністична партія Туле, яка в цілості підтримує Хомейні, правдоподібно на доручення Москви, має не тільки досить захитане становище серед азербайджанців, але також гостро критикована партією Федаї (марксистів), які твердять, що Туле "продалася" Хомейні. Минулого літа Федаї та інша ліва партія Мусулман Муваддін та їхні озброєні партизани поклали під гостру критику Аятоллі Хомейні, який назвав їх "контрреволюціонерами", примушуючи їх піти в підпілля. Хомейні відомий із його антикомуністичних виступів.

Але тепер, коли Хомейні веде протиамериканську кампанію, ці "контрреволюціонери" починають діяти знову, хоча є сумніви в їх вірності Хомейні за легітимні політичні групи, і тим більше, чи допустить їх до участі в уряді, бо сам Аятолла Хомейні визнає себе за антикомуніста.

Партія Туле і її протектор Советський Союз, правдоподібно, надіються, що під владою Хомейні вони зможуть легше розвивати свою діяльність.

## Заворушення в Ірані продовжуються

Табріз. — Дня 7-го грудня, пресою агентства повідомили, що прихильники Аятоллі Казема Шаріата-Мадарі захопили місто Табріз і майже цілу провінцію, заселену азербайджанцями. Захопили теж телевізійні і радіостанції.

Того самого дня уряд Аятоллі Хомейні вислав війська проти іншої національної меншини, а саме курдів, які живуть на південь від азербайджанців. Курди теж вимагають авто-

номії і протиставляють новій конституції.

У п'ятницю ранком з Ірану поспішали суперечні вісті. Міністерство закордонних справ повідомило, що деякі із закладників в амбасаді ЗСА будуть незабаром звільнені, а інші поставлені під суд "за шпигунство". Натомість іранські студенти, які захопили амбасаду, заперечують можливість звільнення навіть одного закладника, аж поки ЗСА не видадуть колишнього шаха Мохаммеда Різу Паглеві.

## Алексей Косигін тяжко хворий

Осло, Норвегія. — Пресою агентство Асоційдет Пресс інформувало, що норвезька газета, покликуючись на розмову з дочкою Алексея Косигіна, голови Ради Міністрів СССР, пише, що советський прем'єр тяжко хворий. Згадане агентство відмічує, що це фактично перше підтвердження від родини про хворобу Косигіна, який залишив свою працю в Кремлі в повний жовтень ц. р. і від того часу його ніхто публічно не бачив. Ходили по-

лоски, що він пережив другий тяжкий удар серця і перебуває на лікуванні у неокресленій місцевості над Чорним морем.

Дочка Алексея Косигіна, Людмила А. Гвішвіні, перешла до лікарні в Осло, беручи там участь у міжнародній конференції бібліотеків. Норвезька газета, яка покликується на розмову з нею, каже, що вона висловила надію на скоріше видужання її батька і повернення до своїх щоденних обов'язків.

## НТШ І СУЖА ВІДДАЛИ САЛЮТ МИХАЙЛОВІ СОСНОВСЬКОМУ

Нью Йорк (Л. В.). — Нова публікація Михайла Сосновського "Між оптимізмом і песимізмом" була центром зацікавлення чисельно зібраної української публіки в Літературно-Мистецькому Клубі Нью Йорку на Вечорі, який відбувся в п'ятницю, 30-го листопада, влаштованому Національним Товариством ім. Шевченка і Спілкою Українських Журналістів. Від НТШ-А, під фірмою якого ця книга видана, промовляв його голова проф. д-р Ярослав Падох, в своєму слові підкресливши унікальність і величність сл. п. д-ра Сосновського, життя і плодотворна діяльність якого були припинені, правдоподібно, злочинною рукою світових змовників, тих, що на їх конті, здається, є смерть і Дмитра Галичина і Гетьманів Данила, чи Болгарина Маркова в Англії та інших. Д-р Падох, з властивою йому експресією й почуттям, високо підніс



Сл. п. д-р Михайло Сосновський

три публікації доктора Сосновського, що появились в бібліотечі НТШ: "Україна на міжнародній арені 1945-1965", "Дмитро Донцов — політичний портрет" і найновіша — "Між оптимізмом і песимізмом", називаючи їх "найкращими серед кількох сот ентесивів" (Закінчення на стор. 4)

## ІНТЕРВ'Ю З НІНОЮ СТРОКАТОЮ ТА СВЯТОСЛАВОМ КАРАВАНСЬКИМ

Лондон/Джерзі Сіті. — Як інформовано, 30-го листопада 1979 року на Заході прибули Святослав Караванський і його дружина Ніна Строката-Караванська, відомі українські політичні в'язні та члени Української Громадської Групи Сприяння Виконанню Гельсінкських Угод. Вони мають прибути до ЗСА на початку наступного тижня.

ПІТАННЯ: Ваш виїзд на Захід був із власної волі чи вимушений?

НІНА СТРОКАТА: — КАРАВАНСЬКА: Ваше питання звернене до нас, української родини. Як же може українське довір'я покинути свою землю, свій край? Проте ми змушені були це зробити. Зараз виїхали ми не безпосередньо з України, ми виїхали з Москви, а перед тим, ми перебували під поліцейським наглядом у Тарусі, містечку в центральній Росії. Отже, ми вже давно змушені були покинути рідну землю, рідний край, а зараз наш виїзд треба розглядати, як виїзд за межі Радянського Союзу. З Радянського Союзу ми виїхали охоче.

СВЯТОСЛАВ КАРАВАНСЬКИЙ: Так я можу говорити, але це може бути повторення, тому що тут справа така, що як би не було утисків отих, наляків і всякої можливості переїздити з місцевості до місцевості, якби цього

де в столиці Америки запланована пресова конференція з ними, яка відбувається заходами Інформаційного Бюро УККА у Вашингтоні.

Минулого четверга, 6-го грудня, ред. Осип Зінкевич у Лондоні, Англія, перевів з Ніною Строкатою та Святославом Караванським інтерв'ю для редакції "Свободи", яке друкуємо внизу:

всього не було, якби нам давали свободу, так би мовити, нормально, як громадянам советським жити, то ми, очевидно, не виїхали б. Тут ще друге питання Ніна забула, що її було попереджено вже, що як вона не припинить свою діяльність, вона буде засуджена. Отже, вона стояла перед дилемою: або виїхати, або сісти до лагерь. Іншими словами це було вимушено під загрозою арешту, вона вимушена і я вимушений були разом з нею виїхати.

ПІТАННЯ: Чи Ваші перші враження про Захід відповідають уявленням зложеним під впливом радянських джерел інформації?

Н. СТРОКАТА: Ви знаєте нас, як дисидентів. То чи ж може бути в дисидента уявлення про світ таке, як складається під впливом джерел радянської інформації? Але ж ми мушу відповісти на поставлене питання конкретно. Безперечно — в нас несподівані вражен-



Ніна Строката-Караванська



Святослав Караванський

ня, несподівані почуття. Я би хотіла сказати, що ми потрапили в інший світ, який є іншим часовим періодом. Одні наші друзі, які раніше від нас виїхали на еміграцію, вони кажуть, що в них було таке відчуття, ніби вони потрапили в іншу цивілізацію. Очевидно, не побоюючись плігату, ми з чоловіком могли би сказати те саме, щось зовсім нове, але ж ми ще не цілком готові, щоби характеризувати в чому саме полягає те нове. Скажу тільки так, відчували, що перебували у вільному світі. Оце узагальнене враження того, що ми встигли побачити у Відні і Англії.

С. КАРАВАНСЬКИЙ: Так, я маю додати до цього, що ми не мали уявлення про той розмах захисту нас, який мав місце на Заході, таких організацій, як "International Amnesty", як "Смолоскип" і я навіть — от ми зараз перебуваємо не в Лондоні, а у містечку колько Лондону у Гарлові. Тут у Гарлові було кілька акцій "International Amnesty", які проходили 10-ти років захищали мене і Ніну, виходили до амбасаді советської у Лондоні і робили, значить, пікети перед амбасадой. І все це говорять, що ми про той розмах абсолютного нічого не знали. А виходить, що нас захищали і мабуть, що саме через той захист нас так і випустили, фактично випали з Союзу, тому, що не хотіли далі такої дискримінації. Советська влада не хотіла далі такої дискримінації. Цього ми дійсно не знали. Ми не знали про діяльність "Смолоскипу", не знали про діяльність "International Amnesty", і про тих от ентузіастів і активістів, таких як пані Едіт і її чоловік Фред Гордон. Ну, а так, в основному, звичайно, уявлення про Захід ми мали, і хоча деякі дрібниці, звичайно, нас дивують, в хорошому розумінні дивують, що все так гарно злагоджене життя, повно продуктів, повно промислових товарів і т. д. Ну, я не буду багато говорити. Мені здається, що всі, що були в Советському Союзі і прийшли на Захід, бачать різницю між двома світами. То — світ нестатків, а — це світ благополуччя, і так би мовити, ну "prosperity" — розквіт.

Н. СТРОКАТА: А це хоча сказати, що це світ, в якому всі привітні одне до одного — і це нас врадило. Хоч, що правда у наших вузьких колах, які оточували мене і чоловіка в останній час, то там безперечно теж, мають місце гарні, привітні стосунки, але ж ми говоримо не про найближче оточення, а про загальне враження, яке відчували на вулиці, в транспорті. Оце

тимчасовий президент і генерали, які тепер в час "надзвичайного стану" мають фактичну владу у своїх руках, не повинні переводити нових виборів, але повинні були сконцентрувати свої зусилля на негайну зміну конституції, яка, на його думку, була так написана в 1972 році, щоб заперечити владу колишньому президентові.

Колегію електорів вибрано в травні минулого року з листи кандидатів, які були прихильно наставлені до Парка.

Крім Джонг Піль, голова проурядової партії, в опінії опозиції старяться відложити всенародні вибори нового президента так довго як можна. Його шлю, на думку опозиції, є дати своїй партії час і нагоду перегрупуватися після вбиття Парка та зміцнити свої позиції проти можливої кандидатури опозиційного провідника, Кіма Йонга Сама, чи будь-якого іншого кандидата в нових виборах.

## Дійшло до замирення в Родезії

Лондон. — Британський уряд повідомив, 5-го грудня ц. р., що тримісячні переговори в справі замирення в Зімбабве-Родезії закінчилися успішно, з виником певних подробиць про замирення зброї між сторонами.

Лорд Карінгтон, британський міністер закордонних справ, який був головою мирних переговорів, заявив, що переговори з провідниками лівого Патрістичного Фронту, Джошуа Нкомо і Робертом Мугабе, закінчилися успішно і тепер ці провідники перемовують зі своїми противниками, себто двохстороннім урядом в Солсбері, столиці Зімбабве Родезії.

Цей договір закінчує довголітню боротьбу, в якій згинувло 20,000 осіб і вирішує 14-річне питання незалежності, яку в цій африканській колонії проголосив Іан Смит, провідник тодішньої білої опозиції в Родезії, який не хотів погодитися з пропозицією британського уряду про створення уряду, складеного виключно з чорних африканців.

## Чой Кю Га обраний на тимчасового президента Кореї

Сеул, Південна Корея. — Діючий президент Південної Кореї Чой Кю Га був обраний на пост президента цієї країни у четвер, 6-го грудня, одержавши 2,465 голосів зі всіх 2,549 членів колегії електорів.

Спеціальні вибори передано для вибору тимчасового президента Південної Кореї після вбиття президента Парка Чінг Гі 26-го жовтня ц. р., який був при владі тільки один рік з його останньої каденції, яка мала тривати шість років. Але новий президент, який був прем'єр-міністром за Парка, заявив, що він не буде служити на цьому пості до закінчення цілої каденції замордованого президента, але прикладе свої зусилля, щоб змінити "досить авторитарну конституцію" після чого відбудуться нові вибори президента.

Однак, провідник політичної опозиції, Кім Йонг Сам, голова Нової Демократичної Партії, заявив, що

## НОВІ ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОЇ ГЕЛЬСІНСЬКОЇ ГРУПИ

Нью Йорк. — Востанньому часі до Української Гельсінкської групи вступило одинадцять нових членів, щоб тим поліпшити її діяльність. Закордонне Представництво Української Гельсінкської групи інформувало, що новими членами стали: Федір Клименко, Зиновій Красівський,

Петро Розумний, Іван Сокульський, Ярослав Лесіа, Стефанія Шабатура, Оксана Попович, Богдан Ребрин, Данило Шумук, Юрій Шухевич і Святослав Караванський. Останній, як відомо, перебуває вже на Заході, разом із своєю дружиною Ніною Строкатою, теж членом цієї групи.



# СВОБОДА

Ukrainian newspaper published daily except Mondays and  
holidays by the Ukrainian National Association, Inc.  
at 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J.  
Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section  
1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

## За єдність християн

Папа Іван Павло II був першим Вселенським Архис-ресом, який вислухав у Стамбулі (колишньому Константинополі — Царгороді) православну Богослужбу та у своїх нарадах із Вселенським Патріархом, Дімітріосом I дійшов до порозуміння, щоб створити спільну Комісію теологів для устаткування розбіжностей, які існують між Православною і Католицькою Церквами з метою дійти до їхньої злуки, тобто до привернення тієї єдності, яка існувала до 1054 року, коли за царгородського Патріарха Керуларія дійшло до розриву між Царгородом і Римом.

Але Папа Іван Павло II не був першим, який мріє про заведення повної єдності в християнському світі. Адже Другий Ватиканський Собор, що його скликав великий духом і розумом Іван XXIII посилює той єкуменічний рух, що його підтримували і його наступники: Павло VI та Іван Павло I. Коли розкол у Церкві вперше стався в XI сторіччі, то однією з його поважних причин був факт, що на апостольському престолі засідали деякі дохристияни, які не вміли зберегти в Церкві лад і високий рівень етики. Тепер ми є щасливими свідками, що всі названі вище Вселенські Архисреї — це постаті непересічної мірки. Єкуменічний рух існував у теорії — Папа Іван Павло II рішуче підтримує його в напрямку практики. Чому саме теперішній Папа? Дуже просто і логічно: бо він став першим наступником святого Петра, який безпосередньо, з власного досвіду пізнав, що таке безбожницький комунізм і що таке оперта на принципі аморальності і безетичності большевицька влада. І він перший, який зрозумів, що тому безбожницькому світові, що задрмаваний злочинною ідеєю потреби завоювання всього світу, треба протиставити з'єднаний християнський світ. Папа не має світської влади, але має ту владу, яка всилі перевести єднання у сфері духа. І він це робить — він заманіфестував своє змагання своєю історичною подорожжю до Туреччини та своїми розмовами з головою Вселенської Православної Церкви.

Ми, українці, можемо тільки радіти тим кроком сучасного Папи. Український нарід, як ледве чи будь-котрий інший, знає на собі страждання московського большевицького режиму. Москва знищила Українську Автокефальну Православну Церкву, Москва знищила Українську Католицьку Церкву, комуністична Москва продовжує традицію царської Росії у користуванні своєю Православною Церквою з її патріархатом у Москві, як одним із засобів русифікації та деморалізації всіх поневолених Московською Церквою. Православна Церква в СССР є власне одним із могутніх засобів ламання характерів і викоринювання гідності і гордості неросійських народів. У Польщі, чи Мадярищині, де існує традиційна глибока вірність тамошній Католицькій Церкві, збереглися національна гідність і гордість — у Польщі ніхто не зважиться голосно говорити на вулиці по-російськи, бо це погрожує товариським бойкотом. Але, наприклад, у Чехо-Словаччині розміром короткий час тамошнього володіння Москви довів уже до такого спіднення чеської комуністичної верхівки, що кілька днів тому, на засіданні Ради Безпеки Об'єднаних Націй чеський посол говорив — по-російськи! А раніше посол Чехо-Словаччини користувався французькою мовою.

На зустрічі Івана Павла II і Дімітріоса I підкреслювалося потребу релігійної толеранції і таворовано релігійний фанатизм і релігійну нетерпимість. Славити Господа, у нас, українців, вже тільки нечисленні незрячі одиниці передають в загальному національному, політичному, культурному і товариському житті різниці між православними, католиками і євангелістами. Вони не знають, що єдина розбіжність в українському суспільстві є поміж ними, які визнають 4-й Універсал і змагають до відновлення української віди від кої незалежної державності і тим, які далі належать до породи „варшавського сміття, грази Москви“, що її таврував Шевченко. Віра в одного Бога єднає всіх християн та навіть не-християн. Це той монотеїзм, який протиставляє визнаванню поганських численних божків. Ця духовна єдність не потребує обов'язкової організації єдності. Але, коли Папа Іван Павло II змагає до тієї єдності, здаючи собі справу, що вона не прийде швидко, — то робить історичне діло.

I. Світ

## КИТАЙСЬКО-МОСКОВСЬКА КОНФЕРЕНЦІЯ

У Москві відбувалася конференція представників Кремлю й Пекіну для полегшення різних справ. Не було, однак, зазначено в пресі про точну програму тих нарад. Проте, треба зазначити, що в Пекіні були оприлюднені досить гострі промови лідерів Китаю у справі тих радянсько-китайських взаємин, які перебували розриву або полегшення. Головна справа: устаткування кордонів та визнання Москвою, що Росія царська незаконно загарбала великі китайські простори на Далекому Сході та на заході Сінкянгу (Туркестану).

Тепер, в другій половині XX століття важко говорити про поворот загарбаних територій, бо то все трапилося в половині або раніше минулого століття.

Були переговори та були подані деякі деталі про переговори між цими державами в Хабаровську, які відбулися з десяти років тому, але конкретного полегшення, здається, не сталося досі. Москва лише визнавала право китайців на вживання річки Амуру, зокрема у важливому районі гірської Уссуї, яка впадає в Амур, та обговорювала справу приналежності одного з островів, що там знаходиться, біля якого пропливають пароплави, а на ньому збудовані різні совєтські укріплення.

Однак, обидві сторони проводять т. зв. холодну війну та друкують не тільки пропагандистські статті у своїй пресі, але також книжки, про які буде мова в цій статті, бо вони дають нам основу для більш точної аналізи совєтсько-китайських відносин та їхнього майбутнього.

Про війняково-важливе книжкове видання ми дізнаємося з критичної розвідки в совєтському далекохідному журналі. В журналі критикують „китайську спробу фальшування історії взаємин зі старою Росією“, зокрема у статті М. І. Сладковського п. н. „Об основних аспектах исторической фальсификации истории“. Стаття досить цікава та повчальна й розкриває приховані тенденції Москви оправдати московські експансії в Азії, а також, очевидно, в інших місцях, як на Кавказі та супроти України і Балкан зокрема.

У совєтській історіографії давно вже панує думка, що окупация Росією була позитивним явищем для сусідніх „малокультурних“ народів, зокрема в Азії. Тому історичні праці, в яких пробують навісити історію окремих азійських народів, як нап. казахського, підпадають суворій цензурі. Під час останньої війни була видрукована історія Казахстану від старовинних часів до початків цього сторіччя. Цензура Москви оголосила її про-

(Продовження буде)

## ТРИБУНА У. Н. СОЮЗУ

### ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ — ЦЕ ГОТОВИЙ СПАДОК

Як уже було подано в попередній статті, забезпечення — це готовий спадок, який після передчасної смерті забезпеченого (голови родини) залишається його жінці і дітям.

У цій статті також стверджено, що єдиним засобом діяти до готового спадку — це придбати відповідне життєве забезпечення, висота якого повинна ґрунтуватися на заробітній платі забезпеченого з огляду на спроможність плачення вкладок. При тому треба бачити до уваги ще інші засоби здобуття майна, а то ошадності, інвестиції, Соціальне Забезпечення та інші забезпеченні плани.

Дальше, там було сказано, що кожен повинен індивідуально підходити до свого забезпеченого плану в залежності від кількості осіб в родині, своїх заробітків та планування майбутнього для цілої родини.

Самозрозуміло, що забезпечення повинні виготовляти спільно чоловік і жінка. При цьому кожному встановити категорії потреб і їхній пріоритет.

Висота суми забезпечення повинна бути така, яка б на випадок передчасної смерті голови родини виповнила ті фінансові прогалини, що їх не можуть покрити ошадності, чи Соціальне Забезпечення, а це видатки, зв'язані з освітою дітей, чи навіть фонди, потрібні на скромний прожиток родини.

Життєве забезпечення повинен взяти батько родини на своє життя, бо він є головним хлібодавцем родини.

На першому місці в плануванні придбання готового спадку повинно бути рішення набуття відповідного забезпечення. Висота забезпечення повинна бути устаткована зразу після того, як рішення його придбати. Вона повинна залежати від заробітку забезпеченого, з огляду на констатцію плачення вкладок. Усі інші потреби треба відсунути на час, коли заробіток забезпеченого збільшиться і його бюджет зможе полати інші зобов'язання. При тому треба завжди мати на увазі, що цей план повинен бути гнучкий, який можна б змінити залежно, як цього вимагатимуть обставини.

Український Народний Союз має в плані заангажувати до праці професійних продавців життєвого забезпечення, які допомагатимуть місцевим секретарям і організаторам професійною порадою, які то роля і висоти сум забезпечення є корисні і потрібні окремим перспектам — українцям.

Тому, хай це не заскочить Вас, коли до Вас, як до перспекта на члена УН-Союзу, привітає якого подав нам секретар місцевого Відділу УНС, зголошиться телефонічно професійний продавець нашого забезпечення, щоб обговорити з Вами потребу і користі забезпечення. Прийміть його гостинно, так, як велить старий український звичай. Він поінформує Вас, чому та яку суму забезпечення Ви потребуєте, а також вквітить Вас, чи те забезпечення, яке вже маєте, є достатнє. Правдоподібно також, він занотує собі Ваше прізвище, щоб після 3-ох чи 5-ох літ могли перерізити, чи Ваші родинні обставини змінилися, а з тим і Ваші потреби забезпечення.

Якщо Ви зацікавлені в оцінці майна, потелефонуйте до нашого головного організатора п. Василя Орхівського на число (201) 451-2200, а він приїде Вам професійного продавця, який, без ніяких зобов'язань з Вашої сторони, дасть Вам потрібні інформації. Для цього він мусить дістати від Вас такі дані:

1) Який є Ваш річний дохід; 2) Які є Ваші майнові засоби (ошадності, уліли (ставки), бонди і т. п.);

3) Як зависока під що пору є сума Вашого життєвого забезпечення;

4) У випадку Вашої передчасної смерті, скільки готівки потрібно було б родині на покриття коштів, зв'язаних із неудою, похоронами, зворотом есентуальних позичок, заплаченням податків і т. п. Всі ми знаємо, які сьогодні високі кошти похоронів і тому кожному треба до цього заздалегідь приготуватися.

5) Які потреби і вимоги маєте тепер Ваша родина і наскільки вони можуть зменшитися після Вашої передчасної смерті.

6) Запевніть Вашій родині задержання дому. Забезпечте, щоб на випадок Вашої смерті родина могла повністю сплатити позичку на дім, або сплатувати її місячно з фондів, передбачених забезпеченням виключно на цю ціль. Деякі недорозуміння грамоти УН-Союзу є саме подумані на цю ціль.

Існує ще й така можливість, що після Вашої смерті родина просять дім, але зажали майте на увазі те, щоб вона не мусіла робити того скоріше, як 6 місяців до 1 року після Вашої передчасної смерті.

7) Який є статут Вашої родини; (число осіб, їхній вік, їхні мінімальні потреби, скільки вони одержать від Соціального Забезпечення і яке маєте ще інше майно); (Закінчення на стор. 3)

Степан Салик

## ОСІННІ НАСТРОЇ ГАНТЕРСЬКОГО ЛІСУ

До нас у Кетскільській горі завітали пані Осін. Давно очікувана гостя розливає свої золотисті кольори по горах, полонинах, по зелених лісах. Гамма її кольорів широка — від блідо-жовтого до кінювару й карміну. Пані Осін ступає веселенькими кроками і наче з вітра розливає ці барви. Де пройде, там листя починає жовтіти. За одним махом пензля розмалює всі ці полюси лісів і гір...

Дерева просять Осін зажити те трішки, бо їм добре в старій, зеленій шаті. Та вона не слухає, вона топшіає, бо несподівано може загостити мороз, прив'язати листячко й воно опадє передчасно. І хоч ліс молить і благає Осін відкласти своє розмалювання, вона не вблаганна...

Я часто думаю, щоб піти поглянути, що в лісі твориться, бо він мій сусід і я часто в нього гусяю. Щось мене туди кличе і тягне. Я не хотів прийти заскоро, щоб не розгнівати пані Осін. Ждав поки вона скінчить свою працю. Ждав поки вона буде готова прийняти гостя на свій осінній бенкет з концертом симфонії осінніх барв. Хоч так бажалося мені послухати лісової пісні, як слухав давніше, коли збирав у лісі „буки“ — зернята листястого бука...

Одного дня таки не втерпів і пішов блукати в задумі по лісових нетрях, пригоди шукати, заглянути в кожний куточок, як у новій одязі ліс виглядає.

У задумі ввійшов я в лісове царство. Всюди тут заворожена тиша і спокій. Не чути гамору, шуму, ні навіть щебетання пташок, що влітку ліс розвеселяли. Спокійно, молитовно, мов у церкві під час Великого посту...

Коли споглянувши згору поміж верхов'яті дерев, видно тільки голубе небо, а там... незримий престіл Всевишнього. У глибокій молитовній пошані схилив я голову перед Творцем, бо я тільки порожнина.

Під ногами грубою веретеною простерся килим золотистого листя, що під дощем полонинського вітру так ніжно шелестить... Так навколо тихо, лише я шепочу молитву, бо тут вся природа молиться Богу.

Заглиблююся в ліс, виселений золотистим листям. Ліс шепоче до мене мовою зів'ялого листя. Він питає — чому ходиш, чому топчеш мій листяний килим? Мос листя випишує ліл полонинських вітри, ясне сонечко своїми променями зогрівало й викохувало ча-

На полонині вже тихо стало. Тільки десь високо довгим ключем пролітають журавлі. Чути, як сумно курличуть на прощання — кру, кру, кру!

Днина добігає до кінця. Сонце ховається за верхов'я. Гірська річка шепоче між камінням свою вечірню молитву...

Д-р Лука Луця:  
**ВАСИЛЬ СТЕФАНІК**  
СЛІДЦЬ УКРАЇНСЬКОЇ ЗЕМЛІ  
Ціна — 8.00 дол.  
Замовляти:  
**СВОБОДА**  
30 Montgomery Street  
Jersey City, N.J. 07308

## Іван Р. Костюк

### ЧОТИРНАДЦЯТЬ ДНІВ В РИМІ

(Спроба репортажу з паломництва до Риму)

(2)

Коли наша група прибула до Риму, Синодальні Народи добили вже до свого завершення. Від миряни, що прибули до Риму раніше й брали участь у спільній аудієнції в Папи Івана Павла II, яка відбулася в середу, 19-го вересня, в 6-й годині вечора, ми дізналися, що в аудієнції взяли участь всі наші Владики, священники й миряни (українська група вирізнялася своєю чисельністю). Папа говорив про подорож життя, яке під сучасну пору втрачає своє притаманне значення. Вітаючи поодинокі групи різнонаціональних паломників, Свяятий Отець звернувся до українських паломників, привітав їх українською мовою, передаючи одночасно привіт усім українцям в Україні й у вільному світі суціль, а з усіх українських паломників поспішало грімке „Многая літа“. На закінчення аудієнції, Владика Василь Лостен підійшов до Папи, приклакнувши й поцілувавши перстень, і передав йому якусь білу конверту. Кожний на свій лад, кожний по своєму інтерпретував цей „інцидент“...

Ще цього самого дня, в четвер, 20-го вересня, у вечірніх годинах, Блаженніший Патріарх Йосиф, в асисті Владик і священства, послав в Соборі св. Софії Пропам'ятну таблицю українських воїнів-комбатів, що їх уфундувало Т-во „Броди Лев“. На жаль, серед загальнопанаючи суматохи й повної дезорієнтації, мені не пощастило бути присутнім на цьому урочистому посвяченні. Від делегата Т-ва „Броди Лев“, всюди суцільного і завжди десь поспішаючого, п. Андрія Закревського, який в товаристві своєї симпатичної дружини брав участь у цьому посвяченні, ми згодом довідалися, що „це було гаралд“.

Серед дощової погоди й захмареного римського небосклону (погода в Римі подібна до погоди в східних степях ЗСА), що впродовж четверга, п'ятниці й суботи дошкульо-

вала паломникам і їхній участі у всіх ювілейних відзначеннях та доливала оливи до „паломничих настроїв“, я подався по довколишнім вулицям й вудичкам доквруги Обителі СС Службівців на оглядини Риму. Побачивши римський Колізей, що положений від Обителі лише „два блоку“, та побувавши на ювілейній виставці („La Repubblica Democratica Tedesca“), 30 ліття Німецької Демократичної Республіки), яка для затроювання комуністичними гаслами й без того вже до сита скомунізовані римляни, розташувалася у вибагливому й репрезентативному „Експозиційному Музеї-Палаці“ при „віа Націонале“, оглянувши імпазантні будови й палаци я повернувся атомлений та більше чим адоволенний на вечерю до Обителі. Тут гуло й шуміло як в улику. Старі знайомі вітали, нові знайомства починалися... Одні другим розказують про себе, родину, про табори в Німеччині, про життя-буття на нових місцях поселення в ЗСА, Канаді, Англії, Франції, Німеччині, Югославії, Австралії. Паломники, що тільки що прибули з Лондону, де брали участь в нарадах УПСО (Українського Патріархального Світового Об'єднання за Єдність Церкв й Народу), інформують про те, „що було в Лондоні“ і що діється та що повинно б статися в найближчому майбутньому. Інші, що раніше прибули до Риму й зупинилися в Обителі, жаліються, що їх не допущено до Синодальних Наряд. Велика й простора ідальна Обителі, привітна й вибагливо влаштована вітальня, всі коридори, приміщення музею й кімнати жителів Обителі були вщерть заповнені паломниками. Та всьому давали раду понад все працьовиті Сестри Службівниці й їхня настаятелька, енергійна та всім вибаглива сестра Геніофера, яким зголошувалися „на допомогу“ деякі пані й панове з-поміж паломників. Так під час вечери, а й після неї, довго гуторили паломники, які до пізньої ночі не розходилися по своїх кімнатах. Та не такі розмови й настрої панували серед нас наступного дня.

3. З радістю журба почала обніматися

У п'ятницю, 21-го вересня, припало Різдво Пречистої Богородиці. Після сляк-так переспаної ночі, цим разом вже в товаристві мого співмешканця о. дякона Тараса

Дусановського, по сніданку в готелі о. Тарас поїхав до Собору св. Софії, а я подався до Обителі на Богослуження. День випав знову дощевий і похмурий. Настрої серед паломників шораз то мінялися. У повітрі зависла якась невпевність в очікуванні назріваних подій. На них не довго довелося нам чекати. Точно в 11.30 ранку римський час, рознеслось по Римі „Глобова вістка“ (так її зразу почали називати деякі паломники), що „Свяятий Отець найменував Митрополитом для Українців-Католиків у ЗСА — о. шамбелана Миколая Любачівського“. Таку вістку передав телефоном до Собору св. Софії. Як згодом виявилось, Блаженніший Патріарх Йосиф одержав цю вістку листовим шляхом з Римської Курії. Не було сказано тільки, чи від самого Папи, що готувався в той час до своєї поїздки до Ірландії та ЗСА, чи від „Східного Конгрегації“. Деякі помірковані паломники, зокрема серед кіл священства, потішали нас, мовляв, „все ж таки є якийсь поступок, бо в попередніх подібних найменуваннях Блаженніший довідувався про це з... радіо та середників масової інформації“. Та на „гарячі розмови“ ще не прийшла черга. Вони почалися тільки тоді, коли в 12-й дня римські радіостанції, телевізійні канали й римська преса у своїх коротких й дуже лаконічних комунікатах підтвердили цю вістку.

І дійсно, „радість з журбою обнялася“. Якось, немов би за помахом цародійної палочки, зник усіх на обличчях паломників, а серця кожного почали наповнятися зневірою, жалем, болем і смутком. За віщо? Чому? Чому саме тепер, коли ми тут з'їхалися для відзначення радісних, ювілейних Святкувань, римські святи й влада кинули нам такий „данайський“ подарунок? „Доколі Господи? Кво вадіс Рома? Кво вадіс Папа? Віва Папа Войтила, морітурі те салютанті!“ Такі й подібні думки, міркування та голосні коментарі передавалися з уст до уст. На очах жінок й дітей, емоційних, мужчин показувалися тут і там сльози. Сльози не радості, а смутку! Бо й справді: чому знехтовано й цим разом права й закони нашої многостраждальної Помісної Української Католицької Церкви? Чому знехтовано намагання Блаженнішого в цій справі завести лад і не взяти під увагу його кандидата на „овдовілий“ митрополитичний престол у Філадельфії? Різні думки, різні поради спиналися як з „обильного“ рогу. Одні

закликали до „негайної реакції“ — до демонстрацій, протестаційних телеграм. Інші ж могли втихомирювати гарячі й шораз то більше „палаючі“ настрої.

Серед такої атмосфери й гарячих розмов вже нікому не смакував обід. А „слютьна“ погода, дощ й захмарене небо добавляло до цієї, здавалось би, похоронної атмосфери ще й свою лепту. Якби не було, всі ювілейні відзначення у висліді того, що сталося, відійшли в сутнінці.

До цих похмурих настроїв долучувалися шоразу нові неполадки, цим разом організаційного й побутового характеру. В Обителі СС Службівців ніхто нічого не знав, що діється доквруги всіх ювілейних відзначувань. Для прикладу: на заповіджену Торжественну, Благодарну Архирейську святу Літургію, що після програми мала відбутися в Соборі св. Софії в 5-ій годині вечора, в п'ятницю, 21-го вересня, один з „римських“ священників збирав гроші на „спеціально замовлений автобус“, що мав завестися нас усіх, тобто мешканців Обителі, паломників з нашої групи та інших, які мали намір разом з нами поїхати до Собору св. Софії, але нам біля ста осіб треба було добиратися самим, навання, хто автобусами й таксівами, а деякі лишилися огрічені „вдома“, бо „замовлений автобус“ не прийшов! Маючи вже „досвід“ з подібних неполадок, користуючись „воляпіком“ з латинських, німецьких та англійських слів, що мав виглядати нібито на „італійську мову“, я добрався до „піяцца Венеція“, а звідти, за допомогою постійного „бувалця“ в Римі, мого пласового друга, проф. д-ра Володимира Янева, що разом з дружиною Софією також поспішав на Св. Літургію, я попав туди вже на „Апостола“.

4. Торжественна Архирейська Літургія в Соборі св. Софії

Серед переливу дзвонів св. Софії, гуномошів, якими передавалося назовні собору Літургію, під звуки літургійних напівів Блаженнішого й усіх владик та священників, яким відповідав добрий хор „Прометей“ з Чикаго із значною допомогою вірних, котрі заповнили по віндя чудову, з прекрасним іконостасом, малюнками, вітражами й мозаїкою церкву.

(Продовження буде)



ПРИХИЛЬНИКИ АНТИКОМУНІСТИЧНОГО БЛЮКУ НАРОДІВ В АМЕРИЦІ, ІНК. (ПАБНА) — ОРГАНІЗАЦІЯ УКРАЇНСЬКОГО ВИЗВОЛЬНОГО ФРОНТУ, Нью-Йорк, Н. Й.

запрошують Українське Громадянство до участі в

## ПАНЕЛЬ-ДИСКУСІЇ

в неділю, 16 грудня 1979 р., о год. 3-й по пол. в залі Дому ОУВФ в Нью-Йорку, Н. Й.

при 136 Друга Авеню  
ПРОГРАМА:

1. Конфлікт Москви з Пекіном та визвольні змагання уярмлених народів — д-р КОНСТАНТИН САВЧУК, професор каледжу св. Петра, Джерзі Сіті, Н. Дж.
2. Конструктивні та слабості комуністичної колоніальної системи — д-р БРОНІСЛАВ НЕМИКАС, місто-голова Верховного Комітету Визволення Литви.
3. Русифікація, як засіб експансії Московської імперії — м-р ЮТА РИСТУ, естонська журналістка, б. наукова співробітниця „Радио Ліберті“.
4. Керівник Панель-Дискусії — м-р ВОЛОДИМИР МИКУЛА.

Виголошені реферати будуть відтак опубліковані для демаскування деспотичної комуністичної колоніальної системи та ширення української правди поміж американським суспільством.

Переклада. Вступ — вільні датки  
УПРАВА УКРАЇНСЬКОГО ВІДДІЛУ ПАБНА в Нью-Йорку, Нью-Йорк

### HNIZDOVSKY

WOODCUTS, 1944 - 1975

A Catalogue Reasoning by ABE M. TANN, Jr. with a foreword by PETER A. WICK and an autobiographical essay by JACQUES HNIZDOVSKY. Price \$75.00 hard bound. Postage and handling one dollar. New Jersey residents add 5% sales tax.

SVOBODA BOOKSTORE

39 Montgomery Street Jersey City, N.J. 07303

ЗАПРОШУЄМО ВШ. ГРОМАДЯНСТВО НА УКРАЇНСЬКУ ТРАДИЦІЙНУ

## НОВОРІЧНУ ЗУСТРІЧ

яка відбудеться в просторах бенкетових залів

“Holiday Inn” of Somerville  
US Route 22 (East Bound)

31-го грудня 1979 р. Початок о год. 9-й вечора до?

- При звуках оркестру „ТЕМПО“, під кер. І. КОВАЛЯ.
- Вечера „prime rib“ при столах від 9-10 веч. По вечері холодний і гарячий буфет ПРОТЯГОМ ЦІЛОЇ ЗАВАНИ, включно з шампаном при ЗУСТРІЧІ НОВОГО РОКУ, за вступом 50.00 дол. від пари.
- Проситись ЯКНАЙСКОРІШЕ резервувати столики зі завдатком на 8, 10 і більше осіб і т. д.

Телефони: (201) 526-9500, в українській мові — (201) 526-1866

Платне пол. огол.

Платне пол. огол.

## ВИБЕРІТЬ УКРАЇНСЬКО-АМЕРИКАНСЬКОГО КОНГРЕСМЕНА в 1980 РОЦІ

# СТЕФАНА М. БУНДУ

### ЛЮДИНА ЗДОРОВО ДУМАЮЧА

„Америка потребує сьогодні мужчин і жінок з тривким, певним розсудом та здорово думаючих, які б висловлювалися та діяли в ім'я Американської Свободи, Американської Справедливості та Американської Влади“.

І ось тут перед вами така людина, яка просить вашого схвалення та підтримки. Я маю 30 років, і якщо ви будете вважати мене гідним, я вступлю у громадське життя, як виконавець Американської Конституції та ваш Конгресмен.



Стефан М. Бунда

Завдяки моєй освіті і досвіду, я є класик та історик, філософ та політик. Середню школу я закінчив у 1967 р. з найвищим відзначенням, бувши першим учнем з моєї класи. Студував я у St. Peter's College у Нью-Джерсі закінчуючи його summa cum laude у 1971 р., одержавши В. А. диплом з історії та філософії. У 1972 р. я був прийнятий як стипендіст до New School Graduate Faculty у Нью-Йорку. Від 1972 р. я студював у д-р Ганні Арентс, аж до її смерті, до 1975 р., яка була найбільш оригінальним і розсудним політичним мислителем цього століття. Ці три роки конвєрсацій та приязні з Ганною Арентс, це роки найбільшого значення та ваги у моєму житті. У 1976 р. я одержав ступінь магістра з філософії та політичних наук. Продовжуючи мої докторські студії, від 1977 р. працював як політичний організатор та доцент для сенатора стеїту Нью-Джерсі Антоніо Скадіно, мол., провідника більшості у стеїтовій асамблеї Альберта Бірштайна, бувшого майора Джерзі Сіті д-ра Пола Джордана та бувшого конгресмена Генрі Гелтоскі.

Сьогоднішні часи ускладнення і непевності вимагають конгресмена, який міг би самостійно думати та діяти рішучо з остерожністю та візією. Я маю ці дві прикмети — здібність та прагнення служити з гідністю Конгресові 21-го століття. Щоб там дістатися, я потребую вашої допомоги.

## ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ — ЦЕ ГОТОВИЙ СПАДОК

(Закінчення зі стор. 2-ої)

8) Не забувайте того, що Соціальне Забезпечення перестав виплачувати допомогу вдові з хвилиною, коли наймолодша дитина досягне 18 років життя. При тому треба пам'ятати, що ринок праці для жінок середнього віку без спеціальної професії (не враховуючи їхнього великого досвіду, як господинь і матерів та виховниць наших дітей) ніколи не був великим. З огляду на це, Ви повинні забезпечити вдову додатковим приходом до 60 року життя, тобто до часу, коли вона сама зможе одержувати місячну пенсію від Соціального Забезпечення.

9) Застановіться також над тим, яку хочете дати освіту своїм дітям і які будуть з цим пов'язані кошти. До уваги треба брати чотири підставні роки коледжу, можливості одержання стипендії, студентські позички, а також частинної праці дітей.

Найбільше важливими є такі точки: 3-тя, тобто кінцева готівка, потрібна родині безпосередньо після передчасної смерті її голови; 4-та — потреби родини, яка залишається після передчасної смерті її голови і 5-та — забезпечення даху над головою родині у випадку передчасної смерті її голови.

Того роду справами займається Український Народний Союз уже на протязі 85 років. Якщо закупите забезпечення в УНС, станете і Ви співучасником наших, вищеподаних починів, станете частиною української громади, допоможете їй розвиватися для добра цілої української справи.

Візьміть основне забезпечення в УНСозі — станете членом нашої, 87,000 братської родини. Приєднайтесь до спільних святкувань ювілею УНСО-юзу з нагоди його 85-річчя.

Платне пол. огол.

## ІНТЕРВ'Ю...

(Закінчення зі стор. 1)

ПІТАННЯ: Яким був перший тиждень Вашого перебування на Заході?

Н. СТРОКАТА: Цей тиждень почався на Шереметевському аеропорті. Здавалося, що відірвавшись від ласкавих, милих, рідних співвітчизників, крашких людей, з якими ми багато років щиро поруч, ми вже ніколи не побачимо такого тепла і стільки ніжності, які вкривали наш життєвий шлях. Але стала несподіванка. Минуло кілька годин і ми опинилися на віденському аеропорті і там на зустріч нам вийшли знов люди прихильні, милі, присміли, дуже раді зустрічі з нами. І навіть здавалося, що от-от затруться кількогодінні враження з Шереметєва. У Відні нас зустрічали українці, які у різний час покинули рідний край з різних його районів, а тепер живуть у різних районах землі. Вони прикресли перші дні нашої еміграції, прикресли настільки, що вже й не чуємо себе емігрантами. А ще були присутні на відправі у храм св. Варвари, оглядали міста Віденя, пізніше Лондон, давали інтерв'ю та пресконференції, а поміж тим всім, нові знайомства, знову, кажу, зі щирими, прихильними людьми, які, очевидно, стануть для нас такими самими близькими рідними, якими були ті всі, з якими ще недавно ми розпрощалися на Шереметевському аеропорті. В Лондоні додалися незабутні враження і зустрічі в англійському ПЕН Клубі.

Чому особливо називаю ці враження, бо то була зустріч з інтелектуальною елітою Англії.

С. КАРАВАНСЬКИЙ: Дуже присміно нам було зустрітись з такими діячами чи працівниками Міжнародної Амністії, як Богдан Нагайло. Це молодий українець, який виховався далеко від рідного краю і все таки тут, за кордоном, на чужій землі він вихований як щирий українець-патріот. У нас передбачається ще пресконференція в Лондоні завтра і зустріч з українською громадою і з українською молоддю в Лондоні.

ПІТАННЯ: Чого сподіваєтесь від української спільноти на Заході?

Н. СТРОКАТА: Репрезентувати український народ, який позбавлений можливості творити своє автентичне життя.

С. КАРАВАНСЬКИЙ: Всіма засобами підтримувати такі заходи як Міжнародної Амністії, як „Смолоскупку“, які спрямовані на звільнення репресованих українців.

ПІТАННЯ: Чи ви думаєте, що ви зможете скріпити національну ідентичність української громади і чим ви можете допомогти у її діяльності на Заході?

Н. СТРОКАТА: Після короткого перебування тут я ще може не готова відповісти на всі можливі різноманітні аспекти. У всякому разі, для українського народу склялися специфічні умови на творення його культури. Умови на збереження його націо-

## ОКРУЖНИЙ КОМІТЕТ...

(Закінчення зі стор. 1)

Відділ по 14 членів: А. Романчик (331-й Відділ) і В. Євтушенко (432-й Відділ) по 12 членів; П. Шерба (173-й Відділ) і Б. Ожежинський (216-й Відділ) по 10 членів.

Представлений П. Тарнавським д-р Фліс подав дані про загальний стан УНСО-юзу та про його активність в громаді. Він вказав на дальший зріст УНСО-юзу у загальному майні та поінформовав, що Екзекутивний Комітет заагжував фірму Войнович і Ко. з Клівленду, яка старалась одержати позичку від одного з банків для побудови дому для старших віком союзників. У новій будівлі в Джерзі Сіті вже винайняно дев'ятий і частину десятого поверхів, а до винайнятих залишилось ще біля 20,500 кв. стіп і мала крамниця.

Обговорюючи організаційного духа є більш сприятливим не на самій Україні, яка є поневолена, а тут у західному світі. Я не знаю чи є ще така еміграція, яка могла би сподіватись саме за межами своєї батьківщини нести ідеали свого народу. Саме ця особливість української нації, мені здається, покладе на нас однозначний обов'язок.

С. КАРАВАНСЬКИЙ: Я прожив 60 років і за 60 років здобув деякі знання і деякий досвід, і я цими знаннями і цим досвідом хотів би поділитись зі своїми земляками за кордоном.

ПІТАННЯ: Чи думаєте скористати зі запрошення Гарвардського університету?

С. КАРАВАНСЬКИЙ: Я думаю скористати з цієї нагоди, але я маю ще запрошення з Едмонтона. У всякому разі, ці лекції, що у мене просять — я їх читаю. А далше буде видно. У вільному світі, якщо я не зможу свою інтелектуальність застосувати, то я буду фізично працювати, буду збирати сміття, але буду жити під вільним небом там, де можна вільно творити, вільно висловити свої думки. У вільному світі я буду робити все, що можна. Аби тільки бути у вільному світі...

На закінчення інтерв'ю С. Караванський сказав, що він і його дружина уважають, що Світовий Конгрес Вільних Українців є всеоб'єднуючою, репрезентативною і авторитетною організацією всіх українців у вільному світі.

Запити ставили ще: Б. Ожежинський, І. Скіра, Я. Кігінський, Ковальчич, В. Євтушенко, Т. Дуда і В. Янів.

Відтак П. Тарнавський подав до відома, що в цей день також відбувались наради Окружного Комітету Українського Братського Союзу та що Округа УНСО-юзу запросила учасників тих нарад взяти участь у спільній перекусії. Внесоків на залу нарад увійшли головний урядовці і представники Відділів УБСО-юзу. Групу очолювали головний підлітчик УБСО-юзу Іван Олексик, головний касир Едвард Попіль, головний секретар д-р Роман Ричок і головний радний Микола Бойчук. Як вперше, що представники обидвох братських союзів стрінулися на цьому рівні. Під час розмов вони поділились думками щодо спільних проблем, зокрема в діяльній організації праці в терені. Виринула думка, щоб відбувати частіше такі зустрічі.

В Сороковий День Смерті  
нашого Найдорожчого  
МУЖА, БАТЬКА І ДІДУКА

## бл. п. о. крилошанина ЕВГЕНА БОДНАРА

були відправлені

### СВЯТІ ЛІТУРГІЇ

в УКРАЇНСЬКИХ КАТОЛИЦЬКИХ ЦЕРКВАХ:

Рим, Клівленд, Огайо, Кентон, Огайо,  
Бостон, Масс., Піттсфілд, Масс.,  
Ватервіл, Н. Й.

Про молитви просять:  
дружина — СТЕФАНІЯ  
сини — ВОЛОДИМИР з родиною  
доньки — ІРЕНА І ЛЮБА ЯНОВИЧ  
з родинами

В ПЕРШУ  
НЕВИМОВНО БОЛЮЧУ  
РІЧНИЦЮ СМЕРТІ  
нашої Найдорожчої  
ДРУЖИНИ, МАМИ  
І БАБЦІ



## СВ. П. ГЛІКЕРІЇ МАЧУК

будуть відправлені

### ЗАУПОКІЙНІ ПАНАХИДИ

в понеділок, 17-го грудня 1979 року:

в ЧІКАГО, о год. 10-й ранку в українському  
пр'ославному катедральному соборі  
св. князя Володимира;  
у ВАШІНГТОНІ, о год. 7:30 веч. в українсь-  
кій православній церкві св. Андрія.

Про спільні молитви за спокій душі Покійної просять  
Приятелі і Знайомі, сповнені смутком —  
ЮРІЙ МАЧУК — муж  
і доньки:

ЗІРКА ЦИМБАЛИСТА зі синами  
ОРИСЯ НОВОСІЛЬСЬКА з мужем  
ТАРАСОМ і синами

## ПОВІДОМЛЕННЯ КРАЙОВОЇ БУЛАВИ УЛАДУ ПЛАСТУНІВ СЕНІОРІВ (УПС)

Пластуни сеніори (-ки), які перебувають на терені ЗСА, але з якоїсь причини не є зголошені в Крайовій Булаві УПС, чи в Осередку Праці УПС, повинні зголоситися до кінця грудня 1979 року в найближчому Осередку Праці УПС, а у випадку далекої віддалі, до Крайової Булави УПС.

Пластуни сеніори (-ки), які у вказаному часі не зголосяться в найближчому Осередку Праці УПС, чи в Крайовій Булаві УПС, з днем 1-го січня 1980 року не рахуватимуться членами УПС, а тимто членами пластової організації на терені ЗСА.

Адреси ОП УПС — в Пластових Станицях.

Адреса Крайової Булави УПС:

PLAST, INC. (U.S.P.)

140 Second Avenue • New York, N.Y. 10003

70-й Відділ СУА в Пассейку, Н. Дж.

власнотове

## ЛІТЕРАТУРНИЙ ВЕЧІР

присвячений

пам'яті композитора Володимира Івасюка та  
читанню творів переслідуваних письменників  
в Україні.

Дня 16 грудня 1979 р., о год. 4-й по пол.  
в Українській Централі, зала ч. 3

при 240 Гоєп Авеню, Пассейк, Н. Дж.

НА ЯКІЙ ЗАПРОШУЄ ВСЕ ГРОМАДЯНСТВО

Український Літературно-Мистецький  
Клуб у Філадельфії, Па.

власнотове

## АВТОРСЬКИЙ ВЕЧІР

д-ра ОСТАПА ТАРНАВСЬКОГО

з приводу появи його книжки оповідань

„КАМІННІ СТУПЕНІ“

Слово про автора скаже проф. ГРИГОРІЙ КОСТЮК.

Твори автора читатимуть відомі українські актори: ВІРА ЛЕ-  
ВИЦЬКА, МАРІЯ СТЕПОВА-КАРП'ЯК, ЄВГЕН ЛЕВИЦЬ-  
КИЙ, ВОЛОДИМИР ШАШАРОВСЬКИЙ.

В неділю, 16-го грудня 1979 року,  
в приміщенні УСО „Тризуб“ у Філадельфії

при 4932 Н. Брод вул.

Початок о 4-й год. по пол., точно

Управа щиро запрошує все Українське Громадянство.



## ПОВІДОМЛЕННЯ Адміністрації „Свободи”

З уваги на закінчення біжучого року, Адміністрація просить всі Товариства чи поодинокі особи, що довгоють за оголошення, вивіряти їх кінцево найпізніше

до 20-го грудня 1979 року

## СВЯТОЧНІ ПОБАЖАННЯ ВІД EMBLEMS OF THE WORLD



## ТРИЗУБИ

З МАСИВНОГО ЗОЛОТА  
ДОСКОНАЛИЙ ДАРУНОК НА РІЗДВО  
(Приймається замовлення з Канади)  
Пишіть по дарову брошуру до:

EMBLEMS OF THE WORLD  
P.O. Box 1014 ■ Philadelphia, Pa. 19105

УКРАЇНЬКА СВІТЛИЧКА ДОПОМАГАЄ  
БАТЬКАМ ВИХОВУВАТИ ДІТЕЙ.

## HOLLAND AMERICA

## УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ

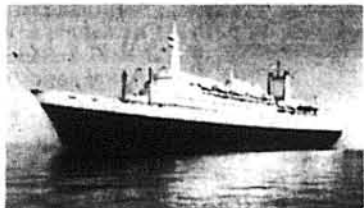
впаштовує

## 7-ДЕННУ ПОДОРОЖ МОРЕМ — КРУЗ до НАССАВ КОРАБЛЕМ ss ROTTERDAM

в суботу, 24-го травня 1980 — суботу, 31-го травня 1980 р.  
Виїзд з Нью Йорку

- Широ запрошується членів УНСОюзу і їх родини взяти участь у цій казковій, відпружувальній подорожі та тиждень відпочити на морі, де буде відпочити надзвичайно обслуговування та теплою голландською вчепівністю. Також буде 2-денна зупинка в Нассаві, де закуплять розкішню, а романтичний острів, дає Вам услуги — свої гарні піскові пляжі, риболовля на глибокім морі, гольф, теніс, райський острів з чарівним казино до гри і вечірніми розвагами.
- Цей 38,000 тоновий корабель, має 11 повністю охолоджуваних пасажирських покладів. Це дає Вам величезний ряд можливостей для Вашої приємності і комфорту — просторі кабіни, спортивні поклади, 2 басейни, кіно, 3 рази на день обильний і смачний харч, різноманітні програми з виступом професійних сил, 2 оркестри до танку, казино до гри, дискотек і багато більше.
- Ця надзвичайна вакаційна подорож є впаштована спеціально для наших членів УНСОюзу і своїх родин.
- Ідеї з нами — будете задоволені! Зустрінете союзних приятелів та поробите нові знайомства.
- Будете робити, що Вам подобається у власному дозвіллі. Надзвичайно проведете час!
- Резервовані місця обмежені!
- За докладними інформаціями телефонуйте або пишіть сьогодні до нашого провідника тури.

ANDREW KEYBIDA  
19 Rutgers Street  
Maplewood, N.J. 07040  
Tel.: (201) 762-2827



ss Rotterdam

## КОЛИ ХОЧЕТЕ ВИСЛАТИ ПОСИЛКУ-ДАРУНОК ДО СССР

ПОКОРИСТУНІТЬСЯ ПОСЛУГАМИ ШИРОКОВОДОМОЇ ВОЇМ ФІРМИ  
**PACKAGE EXPRESS & TRAVEL AGENCY, INC.**

(Licensed by Vnesheposyltorg)

EXECUTIVE OFFICE

1776 BROADWAY NEW YORK, N.Y. 10019 Tel.: 581-6590 / 581-7729



Вислани тільки через нашу відділку посилки доставляються на призначену адресу в найкоротшому часі. Доставка посилок гарантована. Належне мито оплачується тут у наших крамницях і відборець НЕ ПЛАТИТИ НІЧОГО. При конторах фірми є склади з різними одяговими товарами, харчовими продуктами, шкірами на обшиву і т. п. по дуже низьких цінах.

PACKAGE EXPRESS & TRAVEL AGENCY, INC.

За додатковими інформаціями, звертайтеся до головного бюро, або до одного з наших відділів.

Відділи відкриті щоденно від 9 год. ранку до 6 вечора. По суботах і неділях від 9 ранку до 4 по пол.

НАШІ ВІДДІЛИ:

BROOKLYN, N.Y. 11218 — 485 McDonald Avenue	633-0090
NEW YORK, N.Y. 10003 — 78 Second Avenue	OR 4-1540
NEW YORK, N.Y. 10003 — 324 East 9th Street	(212) 475-7430
SOUTH RIVER, N.J. — 41 Whitehead Avenue	CL 7-6320
PHILADELPHIA, Pa. 19123 — 1013 N. Marshall Street	(215) WA 5-8878
ALLENSTOWN, Pa. 126 Tilghman Street	HE 5-1654
LOS ANGELES 4, Cal. — 159 So. Vermont Avenue	DU 5-6550
CHICAGO 22, Ill. — 1241 No. Ashland Avenue	HU 6-2818
CHICAGO, Ill. 60629 — 2608 West 69th Street	(312) WA 5-2787
CHICAGO, Ill. 60609 — 1855 W. 47th Street	FR 6-6755
BALTIMORE, Md. 21231 — 1828 Fleet Street	DI 2-4240
DETROIT 12, Mich. — 11601 Jos. Campau Avenue	365-6780
RAHWAY, N.J. — 47 E. Milton Avenue	381-8800
STRACUSE, N.Y. 13204 — 515 Marcellus Street	475-9746
CLEVELAND, Ohio 44134 — 5689 State Rd.	(216) 845-6078
HAMTRAMCK, Mich. — 11339 Jos. Campau Avenue	365-6740
BUFFALO 12, N.Y. — 701 Fillmore Avenue	TX 5-0700
FOREST HILLS, N.Y. 11375 — 69-40 Fleet Street	(212) 268-1594
PHOENIX, Ariz. 85027 — 22047 N. Black Canyon Hwy	(602) 942-8770
SILVER SPRING, Md. — 1002 Kennebec Avenue	(301) 589-4464
MIAMI BEACH, Fla. 33139 — 1201 — 17th Street	(305) 673-8220
LAKEWOOD, N.J. 08701 — 234 Second Street	363-0494
HERKIMER, N.Y. — McKennan Rd.	(315) 363-0494

## НТШ І СУЖА... (Закінчення зі стор. 1)

ких публікацій". Розповідючи про Сосновського-науковця, голова НТШ-А згадав про заслуги св. п. Доктора Сосновського для української науки та вказав на маловідомі серед нас заходи М. Сосновського в справі видавництва разом з УВУ „Правничого журналу”, ініціативу в плануванні при НТШ „Підкомісії для міжнародно-політичних дослідів” та велетенську підготовчу працю для написання „Історії української політичної думки”.

Головним промовцем на Вечорі був проф. д-р Василь Калинович, який дав влучну і вдумливу аналітику вибірки писань Михайла Сосновського, що про неї мова. Сама книга містить в собі 97 есеїв і статей д-ра Сосновського, що займають понад 700 сторінок друку. Радше ніж спинитися на поодинокі твори, проф. Калинович поділив їх умовно на п'ять головних тем: загальнонаціональне питання, політичний сектор на еміграції, СКВУ, підсвідомість України і зовнішня дія діаспори. Грунтовно зупинившись на цих

темах, промовець підкреслює особливості публіцистики Сосновського, який освітлював ним обрані теми не лише теоретично, з обсерваційної віддалі, але й зупинявся на конкретних випадках, бо був водночас і теоретиком і діячем, що стояв коло керма багатьох наших організацій і установ: „обсерваційна зовнішня, але досвід зсередини”. Найбільш характерно прикметою журналістичного стилю Сосновського, каже Калинович, за А. Камінським, який написав Передмову до „Між оптимізмом і песимізмом”, є інтелектуальна чесність: д-р Сосновський ніколи не похиляв своїх опонентів, завжди був до подиву об'єктивним, шукав завжди розв'язок проблем, ніколи не претендував на останнє слово, бо завжди шукав істини. Був ідеалістом, якщо мова про ціль, прагматиком чи реалістом, якщо мова йде про шляхи до цієї цілі.

Читаючи всі ці 97 праць Сосновського, як і перед тим його попередні книги про Донцова та про міжнародні зв'язки нашої країни, кожен раз треба дивуватися тій титанічній працьовитості Сосновського. Як міг він, — питає д-р Василь Калинович, — встигати переробити колосальну кількість джерел, які нагальні в кожній, навіть найменшій статті; працювати на хліб насущний; належати до багатьох організацій і в них активно працювати; брати участь найдіяльнішу в багатьох конференціях, симпозіумах, панелях, лекціях; писати дуже багато для публікування і ще до того науково день-у-день працювати над таким ось амбітним проектом, як історія української політичної думки?

Професор Калинович цікаво пояснив те значення книги „Між оптимізмом і песимізмом” для майбутнього: він уявив собі українським читачем умовно через двісті років віднині і поставив питання: що дасть ця книжка такому читачеві? Вона дасть відомість і свідчення, що ми стоїмо на самостійницьких позиціях (були б колись позиції націоналістичні, соціалістичні чи інші); виявить проблеми, які існували серед українців у діаспорі і на Україні; покаже, які розв'язки пропонував автор цим проблемам; як він пропонував їх розв'язувати; які ідеї та думки нуртували в українській діаспорі; які були політичні та громадські середовища наші та яка була структура їх; якщо була наша преса; які акції вела діаспора; які погляди ми мали на націоналізм, комунізм і демократію; які погляди на УССР ми поділяли; яке було ставлення до СССР; і багато чого більше.

Можна побажати, щоб ця аналіза творчості св. п. д-ра Михайла Сосновського, яку дав проф. Василь Калинович, була надрукована в аналах НТШ, настільки вона цінна й цінна. Це саме стосується і зрушливого та глибокого Слова Голови НТШ.

Після короткої перерви, як це з звичаєм „п'ятниці” Літ.—Мист. Клубу, коли зібрана публіка має нагоду між собою товарисько познайомитися і відвідати буфет, виступив ред. Василь Тершаковець з читанням уривків з есеїв і статей Михайла Сосновського. Серед прочитаного в пам'яті залишилося „Вияснення порядку самооборони” під назвою „Ідеал поти й живе, поки він опосередковий і нарушуваний”. Це сильна і прониклива річ, в якій Михайло Сосновський з'ясував своє „Вірня”, як українця, демократа — націоналіста, громадсько-політичної одиниці українського народу і його чільного представника. З інших уривків, прочитаних ред. Тершаковцем, можна було бачити універсальність Сосновського, який у своїй творчості публіциста глибоко затаркував безліч тем — все те, чим живе й віддихає Україна та українська діаспора тепер і в минулому. А над усім, як найвищий наказ інтелекту і совісті — Національний український інтерес.

Закінчення цього незвичайно поважного і на високому рівні Вечора провела Голова Спільноти Українських

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

На Вечорі можна було купити книгу Сосновського, яку тепер поширює НТШ, разом з найновішою публікацією також НТШ, творами поета М. Драг-Хмара. Коротко від Клубу вітали і прощали зібраних маестро Степан Крижанівський та інж. Тарас Гриць.

БАТЬКИ! Зв'яжіть замолоду ваших дітей з навігатором, найбільшою й найбагатшою українською національною установою поза межами батьківщини, якою є Український Народний Союз, щоб заповнити їм крашу будучини, в нашій громаді у вільному світі нового світового члена!

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

На Вечорі можна було купити книгу Сосновського, яку тепер поширює НТШ, разом з найновішою публікацією також НТШ, творами поета М. Драг-Хмара. Коротко від Клубу вітали і прощали зібраних маестро Степан Крижанівський та інж. Тарас Гриць.

БАТЬКИ! Зв'яжіть замолоду ваших дітей з навігатором, найбільшою й найбагатшою українською національною установою поза межами батьківщини, якою є Український Народний Союз, щоб заповнити їм крашу будучини, в нашій громаді у вільному світі нового світового члена!

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

Журналістів Ольга Кузьмич, розповідаючи про зібрані матеріали д-ра Сосновського, в кількості 105-ти ще додаткових статей і репортажів, які цей раз не ввійшли в книгу „Між оптимізмом і песимізмом”, але які слід видати в майбутньому. З того матеріалу буде ще один такий самий том. І це щойно зібрані матеріали, що залишилися після останнього семінару його життя. Поза увагою упорядників залишилося багато інших праць Сосновського, які друкувалися на сторінках чи то щоденника „Свободи”, чи тижневика „Гомін України”, головним редактором якого був у свій час Михайло Сосновський, чи інших багатьох наших періодиків. Нав'язуючи до „Українського Журналіста” ч. 13, який СУЖА склала поклін одному з своїх найвищих членів у першу річницю його передчасного відходу з життя, Ольга Кузьмич висловила свою радість, що українська спільнота у вільному світі не забула Сосновського, не забула цієї виняткової людини і є на шляху тактичного наважжя пам'яті про нього. Редактор Кузьмич представила також присутнім в залі двох осіб, які заслужили в особливий спосіб на вирішення цього Вечора: редактора Анастасія Камінського, як згаданого автора Передмови до книги Сосновського і упорядковувача цієї Збірки, та артиста-малювача Михайла Мороза за намалювання прегарного портрета д-ра Сосновського. Портрет дійсно красивий усю сцену разом з червононими квітами і оригіналом „Грамоти СКВУ” для Михайла Сосновського, яку посмертно за унікальні заслуги для українського народу і для української вільної справи признав Третій Світовий Конгрес Вільних Українців в листопаді минулого року.

## ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

П'ЯТНИЦЯ,  
14-го ГРУДНЯ 1979 р.

НЮАРК-ІРВІНГТОН, Н. Дж. Місячні збори Т-ва Запор. Січ 371 Відд., о год. 7-й веч. в залі УНДому в Ірвінґтоні. Проситись чл. вивіряти залеглі вкладки. — Стефанія Стеців, гол. В. Шпирка, заст. гол. Лесь Назарук, касир. Ю. Баранюк, фін. секр.

СУБОТА,  
15-го ГРУДНЯ 1979 р.

ПЛЕЙНФІЛД, Н. Дж. Річні збори Т-ва ім. Ів. Франка 372-й Відд., о год. 8:30 веч. в домі секретаря. На порядку: вибір Управи на 1980 р. Проситись чл. прийти. П.Ю. Лонішин, предс. І. Головка, касир. А. Ярема, секр.

ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. Дж. Місячні збори Б-ва св. Ів. Хрестителя 270-й Відд., о год. 7-й веч. в УНДому. Проситись чл. вивіряти вкладки за 1979 р. Поштою посилати на адресу фін. секр. — S. Ostrowsky, 29 Lexington Ave., Jersey City, N.J. 07304. Tel. 201-432-2983. — В. Бутковський, рек. секр.

НЕДІЛЯ,  
16-го ГРУДНЯ 1979 р.

WATERVLIET, N.Y. Річні збори Б-ва св. о. Миколая 13-й Відд., о год. 2-й по пол. в Укр. Клубі. На порядку: вибір Управи на 1980 р. Проситись чл. прийти. Після зборів перекуска. — Управ.

ПАРМА, Огайо. Місячні збори Т-ва ім. І. Франка 334 Відд., о год. 12:30 по пол. в домі фін. секретаря при 3324 Торрінґтон вул. на Пармі. Проситись чл. прийти вивіряти вкладки. — Б. Задорський, рек. секр.

НЕДІЛЯ,  
23-го ГРУДНЯ 1979 р.

РОЧЕСТЕР, Н. Я. Місячні Загальні збори Б-ва св. Йоасафа 217 Відд., о год. 2-й по пол. в залі церкви св. Йоасафа. На порядку: читання протоколу, звіти — фінансовий і хворих, організаційні справи та збирання чл. вкладок. Проситись чл. прийти і вивіряти чл. вкладки. — К. Шевчук, предс. С. Василь, заст. предс. К. Кубарич, фін. секр. С. Мартинюк, кас. Д. Пристай, секр.

Увага! Члени 342-го Відділу УНС в Картереті, Н. Дж. З уваги на те, що помер секретар 342-го Відділу бл. п. о. Петро Мелех, обов'язки секретаря виконує як до Загальних зборів Відділу п-ч Ірина Мелех. Загальні збори Відділу відбудуться в неділю, 20-го січня 1980 р., о год. 1-й по пол. в залі української православної церкви св. Дмитрія в Картереті, Н. Дж.

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНИ  
УНСОюзу!

## Друкарня „СВОБОДИ” приймає до складу і друку

КНИЖКИ • БРОШУРИ • ЛЕТЮЧКИ  
ВЕСІЛЬНІ ЗАПРОШЕННЯ • КВИТКИ  
ТОЩО.

“СВОБОДА”  
30 Montgomery Street ■ Jersey City, N.J. 07302  
Tel.: (201) 434-0237, (201) 434-0807  
N.Y. Line — (212) 227-4125

**ФУТРА  
КОЖУХИ  
ШКІРЯНА ОДІЖ**

Шиемо з найліпшої якості шкіри, які вибирають найбільш досвідчені кушнірі. Різні фасони чоловічі і жіночі шиемо на міру, як також маємо готові кошуки. Також шиемо рукавички і шапки до комплекту.

Дуже приступні ціни. Прийдіть і огляньте наші фасони.

**GOLTEX CO.** 29 First Ave. N.Y.C. N.Y.  
Tel.: (212) 533-7236

Відкрито 7 днів у тижні, від 10-6-й веч.

**М'ясо і морепродукти**  
за найкращими цінами на свіжину.  
Виробі у власній фабриці ковбас.

**ТІЛЬКИ ОДНА ЯКОСТЬ — НАЙЛІПША**  
яку найліпше люблять господарі і цілі родини.  
Зайдіть до найближчої крамниці **KARL ENMER**.

**KARL ENMER  
PORK STORES**  
Головна крамниця:  
63-35 Fresh Pond Road, Bldgwood - Brooklyn, N.Y.  
Філії крамниць в Нью Йорку і поза містом.

М'ясо і морепродукти за найкращими цінами на свіжину. Виробі у власній фабриці ковбас. ТІЛЬКИ ОДНА ЯКОСТЬ — НАЙЛІПША яку найліпше люблять господарі і цілі родини. Зайдіть до найближчої крамниці KARL ENMER. KARL ENMER PORK STORES. Головна крамниця: 63-35 Fresh Pond Road, Bldgwood - Brooklyn, N.Y. Філії крамниць в Нью Йорку і поза містом.

## ВІДІЙШЛИ ВІД НАС

ПЕТРО СЕНЬКО, член УНС

Відд. 94 ім. Марселина Шамкевича в Гейтсвілі, Мич., номер 27 жовтня 1979 р. на 88-му р. життя. Нар. 1890 р. в Україні; ч